



EL SOL

Año V, nº 11

PERIODICO DE LA ESCUELA DE IDIOMAS NERJA

1 de Enero de 2005

En este número...

- El pasado, el presente y el futuro de **nuestro planeta**, por Sigrid Beuke-Erdman.
- Un artículo muy interesante sobre **la civilización azteca**.
- La estación de esquí de **Sierra Nevada**.
- Un poco de **humor**. Lo más divertido de las clases.
- Nuestra tradicional **Fiesta de Navidad** vista por los ojos de Tomoko Nagasawa.

EL REFRANERO

PONER LA MANO EN EL FUEGO

Si decimos que *ponemos la mano en el fuego* por alguien expresamos nuestro total apoyo y confianza en esa persona. El dicho proviene de los juicios divinos de carácter pagano (Ordalía) que se practicaban en la Edad Media y que consistían en someter al acusado a diversas pruebas de fuego, como sujetar hierros candentes o introducir las manos en la lumbre. Si la persona resultaba ilesa o con pocas quemaduras significaba que Dios lo consideraba inocente y, por tanto, no recibía ningún castigo.

Ellen Svensson, Intermedio 1

¡Buena suerte!

Acabamos de pasar un periodo del año en el que la suerte es uno de los grandes protagonistas. En España rara es la persona que no terminó la pasada Nochevieja con la boca atiborrada de uvas, en un ejercicio de forzada glotonería que *por pura suerte* no provoca cada año miles de casos de atragantamiento que colapsen las urgencias en los hospitales. Son numerosos los rituales que dedicamos a la diosa Fortuna en estas fechas, algunos más elegantes que otros (casi prefiero no acordarme de la ropa interior roja que tanta gente se regaló hace unos días en aras de una afortunada entrada en el nuevo año).

Sólo unos pocos amanecieron el día 23 de diciembre habiendo multiplicado la inversión que hicieron en Lotería de Navidad durante las semanas y meses anteriores. Y sin embargo son mayoría los que volvieron a poner sus esperanzas en la suerte que les traería El Niño. La mayoría de los españoles consideran que los juegos de azar son formas de entretenimiento aceptables, si bien son conscientes de que pueden llegar a crear hábito entre quienes los practican. El preferido de todos es, sin lugar a dudas, la lotería, en cualquiera de sus múltiples modalidades ya mencionadas, además de la Nacional, la Primitiva, la ONCE...



Jugar y apostar es en buena medida una tradición, pero sobre todo, una esperanza de ganar dinero para compartirlo con la familia y, en muchos casos, dejar de trabajar. Por suerte o por desgracia, en este nuevo año la mayoría seguimos trabajando. EL SOL vuelve a estar entre nuestras manos. ¡Buena suerte para el nuevo año!

Un momento en el que pasé mucho miedo

Hace unos meses me fui al bosque para coger arándanos. Fui con mi marido. Salimos de nuestra casa a las diez de la mañana. Fuimos en bicicleta. Como en Suecia tenemos una ley que reconoce a todos el derecho a disfrutar de la naturaleza, no tuvimos que ir lejos para llegar a un lugar donde hay muchos arándanos. Mientras nosotros cogíamos las bayas, yo casi pisé una serpiente (una víbora). En ese momento sentí mucho miedo y casi perdí todos los arándanos que habíamos cogido.

Inglaterra

En Inglaterra hay mucha gente. Aunque la población es más de cincuenta y cinco millones, la tierra es más pequeña que Francia o España. Los lugares de interés son las ciudades típicas de Londres y Oxford, donde hay monumentos y edificios históricos y antiguos. También hay muchas playas porque el país es una isla, pero no quiero ir a nadar porque el mar está frío. El clima es templado en verano, pero

también llueve mucho y en invierno hace mucho frío. El plato típico es el *roastbeef* de domingo, pero prefiero los huevos con patatas fritas. En España y en Inglaterra hay mucha gente gorda porque come demasiadas patatas fritas. La lengua oficial es el inglés y la moneda es la libra (es un problema para mí cuando el valor es variable).

David Redman,
Residentes Elemental

Reflexiones sobre nuestro planeta

¿Cómo es nuestro planeta?

Hace muchos años nuestro planeta era muy hermoso y funcionaba perfectamente. Había mares limpios y azules. El sol no era peligroso, ni había rayos UVA. Las regiones polares tenían mucho hielo y hacía mucho frío allí. Los bosques, los campos, los árboles y todas las plantas eran verdes y sanos. Todos los animales eran contentos y alegres. Nada molestaba la naturaleza. Había desiertos y saltos de agua muy impresionantes y bonitos.

¿Qué hacemos los humanos con nuestro planeta?

Entonces los humanos vinieron y todo cambió. Los hombres construyeron armas de piedra para matar animales. Ellos molestaron la flora y la fauna, porque plantaron sus propias plantas y araron el campo para tener comida. Muchos años

más tarde ellos construyeron molinos de viento, trenes, pueblos y ciudades muy grandes con rascacielos. Había muchas industrias con chimeneas humeantes. No era bueno para la naturaleza y para el medio ambiente.

Había muchos coches que producían gas y en las carreteras había muchísimo tráfico. El sol no era claro. Los coches también destruyeron las plantas. Los humanos producían mucha basura y las botellas estaban en los ríos o en los campos.

Ellos también destruyeron los bosques y el agua sucia de los servicios de la gente fue a los ríos y a los mares también. Los animales y las plantas estaban sucios y enfermos. Era terrible. Un día una familia en un coche iba muy rápido y paró unos metros delante de un barranco y vio la naturaleza muy enferma.

¿Qué podemos hacer para mejorar el medio ambiente?

Para mejorar el medio ambiente es muy bueno tomar la bicicleta. Los humanos tenemos que construir casas con paneles solares y coches con electricidad. Los coches con gasolina se tienen que prohibir y destruir.

Es muy importante separar la basura y reciclarla, por ejemplo, el cristal. Es también importante limpiar el agua sucia y utilizarla para fuentes y regar las plantas. Los humanos tenemos que sembrar plantas biológicas porque es mejor para el medio ambiente. No está bien que la gente pobre viva entre montañas de basura. Eso no puede ser.

Sigrid Beuke-Erdman
Intermedio 2

Los Aztecas

Compré la revista *Arte* porque me gusta pintar y ver cuadros. Sin embargo, en la revista me encontré un artículo sobre los aztecas, debido a la exposición celebrada en el Museo Guggenheim de Nueva York. El artículo habla sobre la cultura de los aztecas, sus esculturas y pinturas, sus libros y su religión con sacrificios humanos, etc. Pero también cuenta la historia de los aztecas.

Al principio vivían en el norte de México, pero fueron a Chapultepec, donde ahora está México D.F., a consecuencia de la profecía de un supremo sacerdote que dijo que tenían que buscar un lugar bueno, con un gran espejo de agua. Dijo también que en



ese lugar encontrarían un águila erguida sobre una chumbera devorando una serpiente. Los aztecas encontraron el sitio en una isla de un lago y fundaron allí su civilización. Edificaron templos, palacios, escuelas y mercados. Su Templo Mayor está hoy en el centro de la ciudad de México, al lado de la Catedral.

Para mí este artículo fue muy interesante porque hace cuatro años fui a México de vacaciones y pasé una semana en Cuernavaca y una en México D.F., donde vi el Templo Mayor y otros sitios de los aztecas.

Irene Dunn,
Curso de Residentes Elemental

Un cuento

Había una vez una carroza tirada por dos caballos blancos. No lejos de allí, la bruja malvada Penélope estaba durmiendo al lado de su perro peligroso. Durante este tiempo el Rey Sapo del bosque estaba tomando su baño mensual. Un gracioso lobo negro le estaba mirando. El lobo estaba triste porque sabía que hace muchos años el sapo era un príncipe y decidió ayudarlo a recuperar su castillo. Por eso tuvo que encontrar la espada mágica escondida por la bruja en el bosque. La Princesa Rosalinda estaba llorando a lágrima viva porque no sabía dónde estaba el hombre de su vida, el Príncipe Alfonso.

De repente, en todo el reino empezó una tormenta. Sobre las nubes un dragón estaba echando fuego de repente salió un anillo de su boca y cayó en el bosque al lado de la espada. El lobo vio el anillo y llamó a su amigo el sapo. Por suerte, la espada mágica estaba al lado del anillo. Nuestro amigo, el pobrecito sapito, saltó sobre la espada y se convirtió en príncipe. Cuando la carroza llegó a su lado se montó con el lobo para volver al castillo. A medio camino encontraron un cofre del tesoro y fueron ricos, felices y comieron perdices.

Silvan y Tanja Rutti
Intermedio 1

Sierra Nevada

UNA DE LAS MEJORES ESTACIONES DE ESQUÍ DE EUROPA

Uno de los momentos del año más esperados por los aficionados a los deportes de invierno es la apertura de las estaciones de esquí. Sierra Nevada es una de las estaciones de esquí favoritas para miles de personas que practican deportes de nieve en España. Es la única que se encuentra en la mitad sur de la Península Ibérica y, sin embargo, hoy por hoy se puede afirmar que Sierra Nevada es una de las mejores estaciones de esquí de España, y también de Europa en algunos aspectos.

Lógicamente no es comparable a las grandes estaciones de esquí situadas en los Alpes, ya que estas cuentan con un área esquiabile bastante mayor, pero las infraestructuras tales como los accesos, los medios mecánicos y la calidad de las pistas, pueden codearse con los de muchos de los templos del esquí europeos. Sierra Nevada ha experimentado una notable mejora en los últimos años, especialmente desde 1996, cuando se celebraron los Campeonatos del Mundo de Esquí Alpino.

Pradollano, el "pueblo" de Sierra Nevada, ha cambiado mucho su aspecto, con la creación de numerosas zonas verdes y uno edificios más acordes

con lo que debe ser una estación de esquí integrada en la montaña.

Su gran altitud, entre 2.100 y 3.300 metros sobre el nivel del mar, permite que la nieve esté casi garantizada durante todo el invierno. En noviembre se forma una abundante capa de nieve que sirve de base para las nevadas de las semanas siguientes. Este año Sierra Nevada abrió sus puertas el pasado día 3 de diciembre y se estima que la estación permanecerá abierta hasta mediados de mayo, una de las temporadas más largas de Europa.

Sin duda, lo que más atrae de Sierra Nevada es su magnífica meteorología, con más del setenta por ciento de días soleados. Sin embargo, la gran altitud hace que la nieve se mantenga en buenas condiciones, permitiendo una inmejorable práctica del esquí. En cuanto a los precios, son bastante acordes con la calidad de las infraestructuras y los servicios, y algo más baratos que los de otras estaciones de características similares.



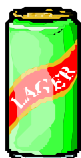
Un poco de humor

En Sevilla dos estudiantes han visto esta imagen sorprendente: un hombre se sienta en la acera de una calle del centro detrás de tres platos con estas etiquetas: "Vino", "Cerveza", "Cigarrillos".

Un letrero más grande lee:

"Al menos, sincero"

Susan Schantz,
Elemental

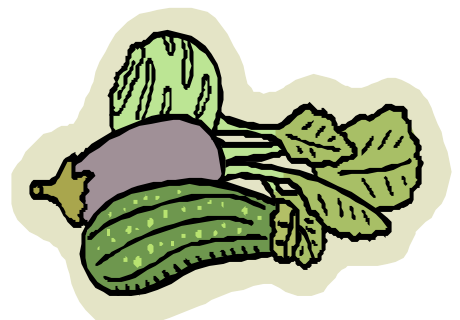


Los estudiantes dijeron...

Un estudiante del nivel Elemental, poco aficionado al cine español, pero sin duda muy informado sobre la historia política italiana de las últimas décadas, dijo en clase "**No me gusta Aldo Moro**", queriendo referirse al famoso director de cine Pedro Almodóvar, cuando en realidad estaba mencionado al líder democristiano asesinado por las Brigadas Rojas en 1978.

Otra estudiante del Curso de Residentes, más preocupada por la cesta de la compra que por su armario, dijo en clase "**Pedro se quita los calabacines**",

confundiendo una sabrosa verdura con la prenda de ropa que mantiene los pies calentitos.



ESCUELA DE IDIOMAS NERJA

C/ Almirante Ferrándiz, 73
Apartado de Correos 46
29780 Nerja (Málaga)

Teléfono: 34 95 252 16 87
Fax: 34 95 252 21 19
Correo electrónico: idnerja@idnerja.es

Miembro de



LA PÁGINA DE LAS ACTIVIDADES

El día 9 del pasado mes tuvo lugar en el salón del estudiante de la Residencia nuestra tradicional **Fiesta de Navidad**. Estudiantes, empleados de la Escuela y familias de acogida nos reunimos para celebrar el fin de un año de trabajo y desearnos lo mejor para las fiestas que acaban de pasar. Así lo vio **Tomoko Nagasawa**.

Fiesta de Navidad en la Escuela de Idiomas Nerja

¿Cómo es la fiesta de Navidad en España? Me alegro de que haya muchas cosas típicas. Fui al salón de la Residencia con estas esperanzas.

El salón era diferente de normal. Era más oscuro, pero había muy buen ambiente debido a que había muchas velas. También había varias cosas para tomar, por ejemplo unas tortillas, unas aceitunas, unos salchichones, quesos, pan y muchísimas botellas de vino, etc. En otras mesas había típicos dulces que esperaba antes, turrone de todo tipo (de almendras, de chocolate, de frutas, con almendras y con nueces) y unos bombones. ¡Eran muy ricos!

Cuando empezamos la fiesta con las palabras de la directora, todos los relacionados con la Escuela nos juntamos. Hablé con otras personas a las que no podía ver en mi propia clase y les presenté unos amigos a la familia. Pregunté sobre cosas que no sabía todavía, como los turrone y las zambombas. La zambomba es un instrumento de un pote con un cuero tirante. La tocan frotando con una mano un palo anexo al cuero.

De improviso, todos los profesores y estudiantes cantaron villancicos. Les siguieron las familias con las zambombas, unas castañuelas o unos palillos y unas panderetas. Cuando me di cuenta, había una guitarra... Desde ese momento, todos bailaban al ritmo de la música, disfrutaban de la conversación o sacaban muchas fotos. Al principio el círculo del baile era pequeño, pero gradualmente más personas participaban. Lo continuamos hasta el final.

Los niños de las familias y los adultos, o las personas de países diferentes, todos somos una parte de la familia de la Escuela. Desde que me alejé de mi país, nunca he sentido que echaba de menos mi casa. Ahora podemos comunicarnos fácilmente con Internet y teléfono, pero tuve ganas de ver a mi familia especialmente. Por otra parte, no me sentía triste, porque mi familia española me está tratando muy bien. ¡Muchas gracias! También gracias a las personas que prepararon todo. Nos reímos, bailamos, disfrutamos y aprendimos un poco más de la cultura juntos.

¡Feliz año nuevo!

Tomoko Nagasawa, Intermedio 2

